

Dipartimento di Studi Umanistici, lingue, mediazione, storia, lettere, filosofia – **Aula H**, Palazzo Ugolini, **Corso Cavour, 2**

**Ore 9.00–11.00** – *Canone e critica letteraria* – Presiede: **A. Niero**

Indirizzo di saluto: **I. Jachetti** (Servizio Attività produttive, Turismo, Lavoro, Cultura e Internazionalizzazione, Regione Marche)

**G. Carpi** (Università di Pisa), *Come si scrive una storia della letteratura russa*

**I. Pil'ščikov** (Tallinn-Mosca), *M.I. Šapir i obščaja teorija sticha* Nuove pubblicazioni

**M.I. Šapir**, *Universum versus: saggi di teoria del verso e di teoria della letteratura*, Pensa Multimedia. Interventi: **I. Pil'ščikov**, **G. Carpi**, **C. Cadamagnani**, **G. Larocca**

*Pausa caffè*

**Aula H**, Palazzo Ugolini, **Corso Cavour, 2**

**Ore 11.30–13.30** – *Letteratura russa contemporanea*

Presiede: **B. Sulpasso**

**A. Niero** (Università di Bologna), *Tempo di antologie e di una antologia*

**M. Sabbatini** (Università di Macerata), *Persona non grata (il cittadino poeta)*

**M. Maurizio** (Università di Torino), *La poesia del gruppo "Vavilon" nel contesto della poesia contemporanea russa*

**L. Piccolo** (Università di Roma Tre), *Prosa contemporanea russa e translinguismo*

**C. Olivieri** (Università di Catania), *Sulle scene e dalle scene moscovite contemporanee*

**Ore 13.30** – *Pausa pranzo*

**Ore 15.00–17.00** – *Letteratura russa e editoria*

Presiede: **G. Carpi**

*Novità editoriali*

"eSamizdat" 2012-2013, a cura di **S. Guagnelli** e **A. Catalano**

**D. Prigov**, *Oltre la poesia*, a cura di **A. Niero**, Marsilio

**N. Anciferov**, *Pietroburgo. Passeggiate letterarie*, a cura di **G. Marcucci** e **C. Garzonio**

Felici editore

"Russia Poetica" di Passigli editori

Interventi: **S. Guagnelli**, **G. Marcucci**, **P. Napolitano**, **A. Niero**, **M. Sabbatini**

*Pausa caffè*

**Ore 17.20–18.00** – *Cinema e spettacolo*

**M. Tria** (Università Ca' Foscari, Venezia), *I fratelli Karamazov al cinema*

**Aula Shakespeare**, Palazzo Ugolini, **Corso Cavour, 2**

**Ore 19.00** – *La Russia in Traduzione*

**M. Cvetaeva**, *Taccuini*, trad. di **P. Napolitano**, Voland

Interventi: **G. Carpi**, **S. Guagnelli**, **P. Napolitano**

Performance del poeta russo **S. Timofeev** (Riga)

**Ore 21.30** – *Retrospectiva di cinema russo*

Dipartimento di Studi Umanistici, lingue, mediazione, storia, lettere, filosofia – **Aula H**, Palazzo Ugolini, **Corso Cavour, 2**

**Ore 9.00–11.00** – **E. Rudenko** (Minsk), *Ital'janskije zaimstvovanija v russskom jazyke*

*Pausa caffè*

**Ore 11.30–13.00** – **E. Rudenko** (Minsk), *Osobennosti kartiny mira i mentaliteta russskojazyčnyh*

**Ore 13.00** – *Pausa pranzo*

**Aula A**, Sezione di Filosofia e Scienze umane, **Via Garibaldi 20, III piano**

**Ore 15.00–19.00** – "Note" russe. Sessione dedicata alla musica russa

Presiede: **V.S. Tomelleri**

**V. Caporaletti** (Università di Macerata), *Linguaggio armonico e simbolismo nella musica di Skrjabin*

**M. Natalini** (Macerata), *L'incontro tra musica folk russa e cultura popolare: alcuni esempi di persistenza e rielaborazione della tradizione*

**L. Peroni** (Macerata), *EXIT project: jazz e nuovi media in Russia*

**S. Mazzanti** (Università di Macerata), *Dal Jazz al Rock: reinterpretazione del passato nella Russia postsovietica*

**Ore 22.00** – **Aula Shakespeare**, Palazzo Ugolini, **Corso Cavour, 2** – *Retrospectiva di cinema russo*

Dipartimento di Studi Umanistici, lingue, mediazione, storia, lettere, filosofia – **Aula H**, Palazzo Ugolini, **Corso Cavour, 2**

**Ore 9.00–11.00** – **E. Rudenko** (Minsk), *Belorusskij jazyk – belorusskaja istorija*

*Pausa caffè*

**Ore 11.20–13.30** – *L'insegnamento del russo a Macerata*

Presiede: **O. Rumjancev**

Interventi dei docenti di Slavistica dell'Università di Macerata

*Conclusione dei lavori*

Comitato organizzativo: Bianca Sulpasso, Giuseppina Larocca

# Settimana **RUSSA** a **MACERATA**



**5/9** **MAGGIO**  
2014

Apertura dei lavori:

Dipartimento di **Studi Umanistici** - lingue, mediazione, storia, lettere, filosofia

Ore 9.00 - **Aula A**, Sezione di Filosofia e Scienze Umane, **Via Garibaldi 20, III piano**

## Programma

5 Maggio

Dipartimento di Studi Umanistici lingue, mediazione, storia, lettere, filosofia – **Aula A**, Sezione di Filosofia e Scienze Umane, **Via Garibaldi 20, III piano**

**Ore 9.00** – *Saluti delle autorità*

**L. Lacchè**, Magnifico Rettore dell'Università di Macerata  
**F. Mignini**, Direttore del Dipartimento di Studi Umanistici, lingue, mediazione, storia, lettere, filosofia  
**F. Adornato**, Direttore del Dipartimento di Scienze politiche, della Comunicazione e delle Relazioni internazionali  
**A. Ginesi**, Console Onorario della Federazione Russa di Ancona  
**A. Gromyko**, Responsabile dei programmi europei della Fondazione "Russky Mir", Direttore esecutivo dell'Institut Evropy, Accademia delle Scienze della Federazione Russa (RAN)  
**D. Poli**, Responsabile della Sezione di Linguistica, Letteratura e Filologia – SeLLF

**B. Sulpasso**, Università di Macerata – *Presentazione della Settimana Russa a Macerata*

**G. Spagnoletti**, Università di Roma "Tor Vergata", Direttore artistico del "Pesaro Film Festival" – *Presentazione della Retrospectiva di cinema russo*

**Ore 9.45–11.00** – *La diaspora russa in Europa*

Presiede: **O. Korostelev**  
Indirizzo di saluto: **V. Moskvín** (Direttore del Dom russkogo zarubež'ja im. A. Solženicyna)  
**A. d'Amelia** (Università degli Studi di Salerno), *Latyškajaja chudožnica meždu Berlinom i Rimom*  
**F. Poljakov** (Universität Wien), *Florentijskie vstreči Raisy Bloch*  
**A. Chichkine** (Università degli Studi di Salerno), *L. Brailovskij v Rime*

*Pausa caffè*

**Ore 11.20–12.40** – *Russia e Italia. Intersezioni*

Presiede: **D. Rizzi**  
**C.G. De Michelis** (Università di Roma "Tor Vergata") *I dodici di Blok tra Russia e Italia*  
**S. Garzonio** (Università di Pisa), *Jurgis Baitrušajtis e Giovanni Papini: materiali inediti*  
**C. Geddes da Filicaia** (Università di Macerata), *"Il Russo" e Dino Campana a cento anni dai Canti Orfici*  
**O. Strada** (Rappresentante in Italia della Direzione dei programmi Internazionali presso la Fondazione Russa della Cultura), *Fortuna della nuova cinematografia russa in Italia dopo la Perestrojka*

**Ore 13.00** – **Biblioteca Statale di Macerata, Via Garibaldi, 20**

Inaugurazione della mostra dei Libri donati dal Dom russkogo zarubež'ja im. A. Solženicyna. Interventi: **F. Besana** (Direttore della Biblioteca Statale di Macerata) – **V. Moskvín** (Direttore del Dom russkogo zarubež'ja im. A. Solženicyna) – **S. Romanova** (Dom Russkogo zarubež'ja im. A. Solženicyna)

**Ore 14.00** – *Pausa pranzo*

Dipartimento di Scienze politiche, della Comunicazione e delle Relazioni internazionali – **Aula Abside, Sede di piazza Strambi 1**

**Ore 15.30–19.00** – *Sviluppo economico, profili culturali e scambi interuniversitari: Russia, Italia e Regione Marche*

Presiede: **F. Adornato** (Direttore del Dipartimento di Scienze Politiche, della Comunicazione e delle Relazioni internazionali)  
Indirizzo di saluto: **L. Lacchè** (Magnifico Rettore dell'Università di Macerata)  
Indirizzo di saluto: **L. Bartoli** (Presidente della Azienda Speciale EX.IT) – Indirizzo di saluto: **T. Ciannavei** (Vice Presidente della Confindustria di Macerata e Delegato per l'internazionalizzazione)  
Introduce: **E. Muscolo** (Invitalia)  
Interventi:  
**A. Gromyko** (Responsabile dei programmi europei della Fondazione "Russky Mir", Direttore esecutivo dell'Institut Evropy, Accademia delle Scienze della Federazione Russa, RAN)  
**R. Engibarjan** (Direttore del Dipartimento di Scienze politiche-MGIMO)  
**R. Pelo** (Consulente Relazioni economiche internazionali Regione Marche)  
**P. Brunetti** (Dirigente Politiche di internazionalizzazione e la Promozione degli scambi del Ministero dello Sviluppo economico)  
Conclude: **G.M. Spacca** (Presidente della Regione Marche)

**Ore 20.00** – *Cena*

**Ore 22.00** – **Aula Shakespeare**, Palazzo Ugolini, **Corso Cavour, 2** – *Retrospectiva di cinema russo*

Dipartimento di Studi Umanistici, lingue, mediazione, storia, lettere, filosofia – **Aula H**, Palazzo Ugolini, **Corso Cavour, 2**

**Ore 9.00–10.30** – *Nuove prospettive nello studio dell'emigrazione russa*

Presiede: **A. d'Amelia**  
**R. Vassena** (Università di Milano), *L'archivio privato di V.P. Nikulin*  
**G. Larocca** (Università di Pisa), *"Il collezionista di uomini": Carlo Placci e la colonia russa a Firenze*  
**G. Giuliano** (Università di Siena), *Andrej Beloborodov nella critica d'arte italiana*

6 Maggio

*Pausa caffè*

**Ore 11.00–12.00** – Presiede: **A. Chichkine**  
**V. Kejdan** (Università di Urbino), *Akafist Mussolini*  
**M. Tria** (Università Ca' Foscari, Venezia), *Russi e italiani negli archivi dell'Università Carlo IV di Praga*

**Ore 12.00** – *Nuove pubblicazioni*

**A. Accattoli**, *Rivoluzionari, intellettuali, spie: i russi nei documenti del Ministero degli Esteri italiano*, Collana di Europa Orientalis. Interventi: **A. Venturi**, **A. Accattoli**  
**S. Garzonio**, **B. Sulpasso**, *Oskolki russkoj Italii. Issledovanija i materialy. Kn. I, Russkij put'*. Interventi: **S. Garzonio**, **O. Korostelev**, **B. Sulpasso**

**Ore 13.00** – *Pausa pranzo*

**Aula H**, Palazzo Ugolini, **Corso Cavour, 2**

**Ore 15.00–15.30** – Proiezione del documentario: *Posol'stvo na Taganskom cholme* (cortometraggio: 20 minuti)

**Ore 15.30–17.00** – *Nuove pubblicazioni*

Presiedono: **I. Pil'ščikov**, **A. Venturi**  
*Olga Signorelli e la cultura del suo tempo*, a cura di **E. Garetto**, **D. Rizzi** (Voll. 1-2), Collana di Europa Orientalis  
*"Sovremennye zapiski" (Pariz', 1920-1940). Iz archiva redakcii*. Tom IV. Pod red. **O. Korosteleva** e **M. Schruby**, NLO  
**A. S. Gejncel'man**, *Stolb slovesnogo ognja: Stichotvorenija i poemy, Vodolej*  
Interventi: **S. Garzonio**, **D. Rizzi**, **O. Korostelev**, **F. Poljakov**

**Ore 17.00** – Visita guidata (ITAVRU) allo Sferisterio, introduzione alla **50° edizione del Macerata Opera Festival**

**Ore 18.30** – *Caffè letterario* – **Caffè Venanzetti**, Galleria Scipione - **Via Gramsci, 21–23**

Presiede: **S. Monteverde** (Assessore alla Cultura del Comune di Macerata)

**R. Engibarjan**, *O, Maril*, Norma e dell'Antologia di poesia russa contemporanea *"La massa critica del cuore..."*, a cura di **M. Maurizio**, Edizioni Mimesis-Hebenon

Interventi: **M. Maurizio**, **L. Piccolo**, **S. Timofeev**

**Ore 20.00** – **Aula A**, Sezione di Filosofia e Scienze umane, **Via Garibaldi 20, III piano**

*Una passione slava*, recital da *La vita privata di Giulia Schucht* di **L. Tancredi**, con **S. Abrami** (cantautrice) e **F. Capponi** (pianista)